

## Solutions pour soins aigus

de la gamme de produits de soins cutanés professionnels Cavilon<sup>MC</sup> 3M<sup>MC</sup>

Marque Cavilon<sup>MC</sup>



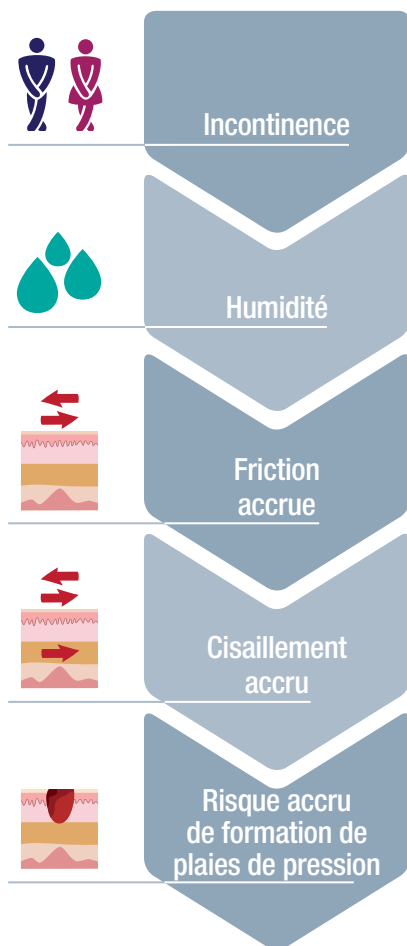
# Pour protéger la peau des patients en phase critique

### **Pourquoi les lésions cutanées constituent-elles un problème important?**

- Les lésions cutanées constituent un résultat clinique négatif et une mauvaise expérience pour les patients.
- Les lésions cutanées réduisent grandement le potentiel de guérison<sup>(1)</sup> et peuvent entraîner de graves conséquences, comme une infection.
- Les lésions cutanées augmentent le coût des soins.

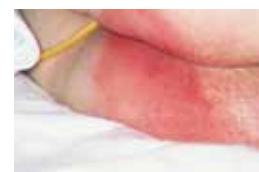
**C'est pourquoi il vaut mieux prévenir que guérir!**





## Les patients aux soins intensifs présentent un risque élevé de lésions cutanées

- On a découvert que 8,8 à 10,3 % des patients aux services des soins intensifs présentaient une plaie de pression <sup>(2)</sup>
- L'incontinence est un facteur de risque dans la formation de plaies de pression.
  - » L'humidité sur la peau accroît la friction, qui est une composante du cisaillement pouvant contribuer à la formation de plaies de pression.
- L'incontinence fécale et la diarrhée sont monnaie courante aux soins intensifs.
  - » Les patients qui souffrent d'incontinence fécale sont **22 fois** plus susceptibles de présenter une plaie de pression <sup>(3)</sup>.
  - » On a découvert que 36 à 95 % des patients aux services des soins intensifs étaient atteints d'une dermatite liée à l'incontinence (DI) <sup>(4,5)</sup>.



### Autres sources importantes de lésions cutanées

- Entretien des cathéters veineux centraux et traitement des plaies par pression négative (**lésions cutanées causées par des produits adhésifs**)
- Sécrétions buccales, exsudat de plaies, sueur, œdème et tubulures/dispositifs qui fuient (**lésions cutanées causées par l'humidité**)
- Agitation, immobilité ou obésité (**lésions cutanées causées par la friction**)



Prévenir  
la dégradation de la peau  
améliore les résultats cliniques  
et réduit **les coûts** <sup>(9)</sup>

# Le protecteur cutané non irritant Cavilon<sup>MC</sup> 3M<sup>MC</sup> : un produit polyvalent qui vise à répondre à plusieurs besoins en matière de protection de la peau



Lésions attribuables au frottement des dispositifs respiratoires

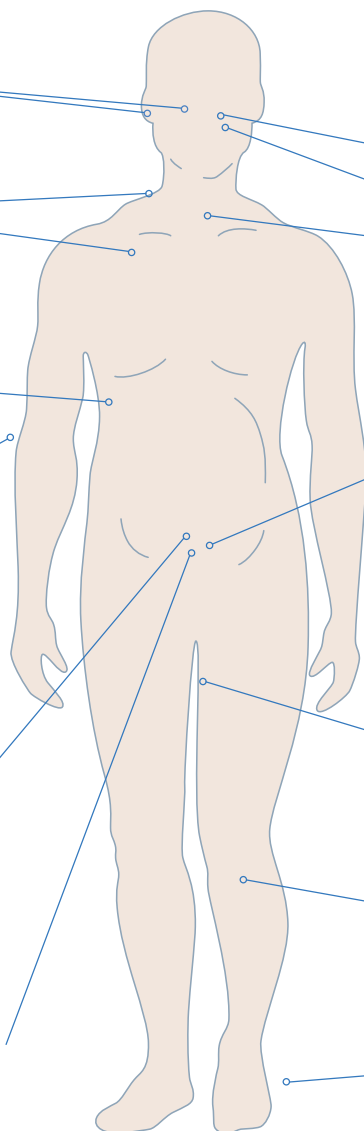
Décollement superficiel de la peau attribuable aux produits adhésifs : pansements pour cathéters veineux centraux

Lésions dans les replis cutanés attribuables à l'humidité et à la friction

Lésions aux coudes attribuables à la friction

Décollement superficiel de la peau attribuable aux produits adhésifs : produits de traitement des plaies par pression négative, rubans, pansements et sacs pour stomie

Lésions attribuables à l'exsudat d'une plaie ou d'une stomie



Décollement superficiel de la peau attribuable au ruban de fixation de tubes endotrachéaux

Lésions autour de la bouche (ou trachéostomie) attribuables à la salive ou à des sécrétions

Lésions autour de tubulures ou de drains qui fuient

Lésions dans la région sacrococcygienne ou au niveau des fesses attribuables à l'humidité

Dermatite liée à l'incontinence

Lésions autour des fixateurs ou des broches

Lésions aux talons attribuables à la friction

**En une seule application simple, le protecteur cutané non irritant Cavilon<sup>MC</sup> peut vous permettre de prévenir les lésions causées par la friction, les liquides organiques et les produits adhésifs.**

## Des soins cutanés simplifiés

### Pour l'incontinence

Utilisez le protecteur cutané non irritant Cavilon<sup>MC</sup> dans les cas suivants :

- la peau présente des lésions ou est abîmée;
- la peau est intacte, mais elle présente un risque élevé de lésions (p. ex., diarrhée fréquente ou continue);
- la peau doit être protégée contre la friction.
- Réappliquer toutes les 24 heures.
- Dans le cas des patients qui présentent un risque élevé de lésions (p. ex., diarrhée continue), une application plus fréquente peut être nécessaire (toutes les 12 heures).



✓ PRÉVENTION

✓ TRAITEMENT

## Pour les autres besoins en matière de protection cutanée

Utilisez le protecteur cutané non irritant Cavilon<sup>MC</sup> :

- sous les pansements, les rubans ou les dispositifs adhésifs — réappliquer le protecteur à chaque changement de pansement, de ruban et/ou de dispositif adhésif;
- pour protéger la peau autour des tubulures et des plaies — réappliquer le protecteur toutes les 24 heures ou au besoin.

## Élaborer et mettre en œuvre un protocole efficace de prévention de la dégradation cutanée qui fait appel à un produit de soins cutanés unique!

Le protecteur cutané non irritant Cavilon<sup>™</sup> 3M<sup>™</sup> est hydratant et exempt d'alcool. Sa composition est unique. En effet, le protecteur contient un polymère qui forme une couche protectrice imperméable afin de protéger la peau des liquides organiques, des adhésifs et de la friction. Perméable à l'air et transparent, il permet de toujours voir la peau et de la surveiller. Il épouse les formes anatomiques pendant les mouvements ou les changements de position.

- Non parfumé et exempt d'agents de conservation et de latex<sup>(6)</sup>
- Hypoallergène<sup>(6)</sup>
- Non cytotoxique<sup>(6)</sup> — Peut être utilisé sur une peau intacte et endommagée.
- Économique<sup>(7,8)</sup>
- Compatible avec le gluconate de chlorhexidine (CHG)<sup>(6)</sup>

## Formule unique contenant non pas un, mais deux polymères

Terpolymère + homopolymère de silicone = couche protectrice souple et efficace

Le polymère supplémentaire permet à la pellicule de suivre les mouvements de la peau et de maintenir une couche protectrice uniforme. Les autres protecteurs cutanés contiennent un seul polymère et certains utilisent l'alcool comme solvant. Le protecteur cutané non irritant Cavilon<sup>™</sup> procure une protection efficace ainsi qu'un excellent confort au patient.

## Renseignements pour commander

### Protecteur cutané non irritant Cavilon<sup>™</sup> 3M<sup>™</sup>

N° de référence	Produit	Format	Articles/boîte	Boîtes/caisse
3346E	Protecteur cutané non irritant Cavilon <sup>™</sup> 3M <sup>™</sup>	Pulvérisateur de 28,0 ml*	12	1
3345E	Protecteur cutané non irritant Cavilon <sup>™</sup> 3M <sup>™</sup>	Tube-applicateur de 3,0 ml	25	4
Également offert pour d'autres indications				
3344E	Protecteur cutané non irritant Cavilon <sup>™</sup> 3M <sup>™</sup>	Lingette de 1,0 ml	30	6
3343E	Protecteur cutané non irritant Cavilon <sup>™</sup> 3M <sup>™</sup>	Tube-applicateur à ouverture pelable de 1,0 ml	25	4

\* Le pulvérisateur de 28,0 ml est pratique et économique à utiliser pour protéger la peau de la région périnéale et sacrée.



### Appuyé par des preuves

Il existe plus de 70 preuves cliniques<sup>(9)</sup>, dont certaines touchent la prévention et le traitement de la dermatite d'incontinence, qui démontrent que le protecteur cutané non irritant Cavilon<sup>™</sup> se révèle efficace et économique. D'ailleurs, ce produit est appuyé par davantage de preuves que tout autre protecteur cutané hydrofuge.



## Bibliographie

1. WILLIAMS, D. T. et K. HARDING. « Healing responses of skin and muscle in critical illness », *Critical Care Medicine*, vol. 31, n° 8 (2003), pp. S547 à S557.
2. VANGILDER C. et coll. « Results of the 2008–2009 International Pressure Ulcer Prevalence Survey and a 3-Year Acute Care, Unit Specific Analysis », *Ostomy Wound Management*, vol. 55, n° 11 (2009), pp. 39 à 45.
3. MAKLEBUST, J. et M. MAGNAN. « Risk Factors Associated with Having a Pressure Ulcer: A Secondary Data Analysis », *Advances in Wound Care*, vol. 7, n° 6 (1994), pp. 25 à 42.
4. BLISS, D. Z., K. SAVIK, M. A. L. THORSON, S. J. EHMAN, K. LEBAK et G. BEILMAN. « Incontinence-associated dermatitis in critically ill adults », *Journal of WOCN*, vol. 38, n° 4 (2011), pp. 433 à 445.
5. PETERSON, K. J., D. Z. BLISS, C. NELSON et K. SAVIK. « Practices of nurses and nursing assistants in preventing incontinence associated dermatitis in acutely/critically ill patients » (résumé), *American Journal of Critical Care*, vol. 15, n° 3 (2006), p. 325.
6. Données 3M sur fichier.
7. BLISS, D. Z., C. L. ZHRER, K. SAVIK, G. SMITH et E. HEDBLUM. « An economic evaluation of four skin damage prevention regimens in nursing home residents with incontinence », *Journal of WOCN*, vol. 34, n° 2 (2007), pp. 143 à 152.
8. BALE, S., N. TEBBLE, V. JONES et P. PRICE. « The benefits of implementing a new skin care protocol in nursing homes », *Journal of Tissue Viability*, vol. 14, n° 2 (2004), pp. 44 à 50.
9. 3M Soins de santé. *Protecteur cutané non irritant Cavilon 3M, Sommaires des preuves cliniques, 2012.*



Offert au Canada par la :  
**Division des solutions pour  
soins aigus et continus  
Compagnie 3M Canada**  
C.P. 5757  
London (Ontario) N6A 4T1  
Canada  
1 800 563-2921  
www.3M.ca/skinwound

**3M Soins de santé /  
3M Health Care**  
2510 Conway Avenue  
St. Paul, MN 55144  
É.-U.  
1 800 228-3957  
www.3M.com/Cavilon

Veuillez recycler. Imprimé au Canada.  
© 2014, 3M. Tous droits réservés.  
3M et Cavilon sont des marques de commerce de 3M,  
utilisées sous licence au Canada.  
1401-00150F